

01 | 2008

Kunstlicht in Aussenräumen

Kunstlicht in Aussenräumen ist ein wichtiger Bestandteil unserer Kultur. Bauwerke und andere Objekte werden an- und ausgeliichtet, Werbung und künstlerische Installationen setzen Akzente in der Stadtlandschaft. Licht erhellt Straßen und Plätze während der ganzen Nacht. Licht wird eingesetzt, um das Sicherheitsbedürfnis der Menschen zu befriedigen, auch wenn mehr Licht nicht zwangsläufig mehr Sicherheit schafft. Jede künstliche Lichtquelle kann unsere natürliche Umgebung beeinträchtigen. Unsere Grundsätze und Empfehlungen sollen Leitlinien geben und aufzeigen, mit welchen Massnahmen unerwünschtes und unnötig abstrahlendes Licht (Lichtemissionen) vermieden beziehungsweise auf eine umweltverträgliches Maß reduziert werden können.

Ins rechte Licht gerückt

Stadt und Licht. Kaum noch können wir uns vorstellen, wie man in Städten ohne leichte Nächte hat leben, ja überleben können. Wie selbstverständlich nehmen wir die omnipräsente Ausleuchtung unserer Städte hin. Licht bringt Ordnung und Sicherheit. Licht bringt das Nachleben einer Stadt erst zum Leuchten. Doch wo Licht ist, ist auch Schatten, und dass das Licht in der Stadt seine dunklen Seiten hat, merkt, wer sein Augenmerk auf die Qualität der Beleuchtung richtet. Licht wird ungezielt verstreut, erheilt unruhig den nächtlichen Himmel, schafft Heiligkeit, wo Dunkel kein Problem wäre. Ein Problem mit dem Licht in der Nacht haben jedoch Tiere und Pflanzen. Die Natur braucht den Wechsel von Tag und Nacht. Ob wir mit dem Licht söhnen, ob wir schaden? Nach wissen wir nicht alles, aber einiges ist bekannt. Ich freue mich darum, dass die Stadt Zürich zum ersten Mal im deutschsprachigen Raum die aktuellen Erkenntnisse der Wissenschaft zusammengetragen hat. Schlussfolgerung und erste Massnahmen als Empfehlung weiter gibt. Es hat sich gezeigt, dass gerade der Plan Lumière mit seinem gezielten Lichtenstens zu einem verantwortungsvolleren Umgang mit der Stadtbеleuchtung beiträgt und Vorbild für deren Weiterentwicklung ist. Ich bin sicher, dass wir damit mehr Licht in die Diskussionen ums Licht bringen werden.

Stadträtin Kathrin Martelli
Vorsteherin Hochbaudepartement

Inhaltsübersicht
Impressum
Herausgegeben:
Stadt Zürich
Amt für Stadtbau und
Gut Wohl Zürich
Tel. 044 412 11 11
Fax 044 212 76 66
www.stadt-zuerich.ch/plan-lumiere
Postfach 8000 Zürich
afsz@afsz.ch
Projektleitung:
Alexander Wint, Amt für Stadtbau
Stefan Höri, Grün Stadt Zürich
Begleitpublikation:
Stadt Zürich, Amt für Stadtbau
Forschungsstelle Architektur- und
Geographie ETH Zürich
Peter Schärer und Thomas Rutschti,
Elektroforschwerk Stadt Zürich
Christian Schneiter, Techno- und
Entwicklungsberatung
Karl Tschannz, Umwelt- und
Gesundheitsschutz Zürich
Redaktion:
Alexander Wint, Amt für Stadtbau
Fotos:
Julia Müller, Amt für Stadtbau
Gestaltung:
Büro design
Druck:
Klaus Druck

Kontakte und weitere Informationen
Plan Lumière Stadt Zürich:
www.stadt-zuerich.ch/plan-lumiere
Ökologische Beleuchtung und Beleuchtung sowie Informationen
über Naturschutzgebiete, sensible Naturräume sowie schallempfindliche
Lebensräume und Arten:
Grün und Zürich, Fachstelle Naturschutz, Fabio,
Holz, Theres & Bonifatius, Telefon 044 412 22 22.
www.stadt-zuerich.ch/technik/Downloads/

**PLAN LUMIÈRE
LICHTBLICKE FÜR EINE
ÖKOLOGISCHE
STADTBELEUCHTUNG**

Erkenntnisse aus der Studie über
die Auswirkungen künstlicher Beleuchtung auf Pflanzen und Tiere.



Plan Lumière Gezielt beleuchten – nicht mehr, sondern anders

Der Plan Lumière verteilt der Stadt Zürich ein attraktives nächtliches Gesicht. Er hebt Identitäten hervor und werte Quartierzentren auf. Er verbessert die Autuentzugsqualität, die Orientierung und das Sicherheitsgefühl im öffentlichen Raum. Er stärkt das Stadtklima.

Der Plan Lumière unterstreicht verschiedene interessanten und berücksichtigte ökologische Aspekte. Die Umweltverträglichkeit und den schonenden Umgang mit Energieressourcen werden ernst genommen und bei der Beurteilung von Gesuchen für Beleuchtungsprojekte mit einbezogen.

„Nicht mehr Licht, sondern anderes Licht“, heißt die Devise der Umsetzung.

Der Plan Lumière verteilt der Stadt Zürich ein attraktives nächtliches Gesicht. Er hebt Identitäten hervor und werte Quartierzentren auf. Er verbessert die Autuentzugsqualität, die Orientierung und das Sicherheitsgefühl im öffentlichen Raum. Er stärkt das Stadtklima.

Der Plan Lumière unterstreicht verschiedene interessanten und berücksichtigte ökologische Aspekte. Die Umweltverträglichkeit und den schonenden Umgang mit Energieressourcen werden ernst genommen und bei der Beurteilung von Gesuchen für Beleuchtungsprojekte mit einbezogen.

„Nicht mehr Licht, sondern anderes Licht“, heißt die Devise der Umsetzung.



Der Lichthahn zeigt Gebiete auf, in denen Beleuchtungsprojekte realisiert werden.

Die unterschiedlichen Anforderungen an das künstliche Licht werden miteinander abgewogen.

Grundsätze für eine ökologische Stadtbeleuchtung

Bewusster und sorgfältiger Einsatz künstlicher Belichtung

Künstlich kann es nach Beleuchtungszentrum, Beleuchtungsdauer, Lichtstärke und Lichtfarbe Auswirkungen auf lichtesensible Organismen haben. Es kann den Aktionsradius von Tieren und damit ihr Nahrungsangebot einschränken und die Fäuber-Beute-Beziehungen verändern. Kunstlicht in Landschaftsräumen ist grundsätzlich auf seine Notwendigkeit hin zu prüfen und mit der entsprechender Sorgfalt zu planen und auszuführen.

> Beleuchtungsdauer und Lichtstärke auf das gestalterische und funktional Notwendige reduzieren.

> In Ausnahmefällen Abweichen von den Beleuchtungsschemen an Orten, an denen die Sicherheit auch mit weniger Kunstlicht gewährleistet werden kann.

> Beleuchtungszeiten den saisonalen Gegebenheiten anpassen.

> Beleuchtung zu feinen Morgenstunden und auf die Zeit bis Mitternacht begrenzen.

Rücksicht auf ökologisch sensible Gebiete

In Naturschutzgebieten und in ökologisch sensiblen Landschaftsräumen (z.B. Waldändern, Übergabaten in naturnaher Gewässer) ist besondere Rücksichtnahme geboten. Dies gilt auch für Gebäudefassaden, die von geschützten oder nachtaktiven Tieren (z.B. Fledermäusen) bewohnt werden.

> In Naturschutzgebieten und ökologisch sensiblen Landschaftsräumen ist möglichst vollständig auf künstliche Beleuchtung zu verzichten, ist dies aus Sicherheitsgründen nicht möglich, ist die ökologisch verträgliche Beleuchtung zu wählen.

> Frühzeit mit der Fachstelle Naturschutz (Grün Stadt Zürich) Kontakt aufnehmen und Möglichekeiten sowie Schutzmassnahmen diskutieren.

> Abdichten der Leuchten gegen das Einfliegen von Insekten und Spinnen.

> Rücksicht auf Vogelzüge im Frühling und Herbst

Die Reflexion des Lichts an feinem Wasserrücken führt zu starkem Dunst und Nebel bei Ausbildung von „Lichthämmern“ über beleuchteten Hochhäusern. Gerade Zugvögel in ihren Einflussbereich verlieren sie oft die Orientierung und finden nicht mehr aus den Lichtdomen heraus. In Grossstädten wie New York, Chicago oder Toronto wird Geschäft während der Vogelzüge bei Gebäuden an einer gewissen Höhe die Gestaltungszwecken dienende Beleuchtung ausgeschaltet.

> Keine Hochhausbeleuchtungen außer Nutzbeleuchtung. Temporäre Spezialbeleuchtungen außerhalb der Vogelzug-Saisons sollen Außenräume bleiben (z.B. Weinhandelsbeleuchtung, Sozialbeleuchtung bei Events von übergeordneter Bedeutung).

Verzicht auf unnötige Lichtemissionen (Lichtverschmutzung)

Kunstlicht soll generell so eingesetzt werden, dass es nicht ungestört in den Nachthimmel strahlt. Skybaner und Scheinwerfer (z.B. Laser), die in den Nachthimmel strahlen, die in meist zu Werbe- und Unterhaltungs- zwecken bereitlieben. Die gebündelten Lichtstrahlen tönen Vögel und Fledermause besonders stark und beeinträchtigen den natürlichen Nachthimmel.

> Zielgerichtetes Licht soll nur dorthin gelangen, wo es einen gesellschaftlichen oder funktionalen Zweck erfüllt:

- > Anzahl Leuchten, Beleuchtungsdauer und Lichtstärke auf das gestalterisch und funktional Notwendige beschränken.
- > Ersetzt alte Leuchten durch neue energieeffiziente Leuchten.
- > Bei Neuinstallationen energieeffiziente Technologien verwenden.

> Anzahl Leuchten, Beleuchtungsdauer und Lichtstärke auf das gestalterisch und funktional Notwendige beschränken.

> Ersetzt alte Leuchten durch neue energieeffiziente Leuchten.

> Bei Neuinstallationen energieeffiziente Technologien verwenden.

Sicherheits- und Schmuckbeleuchtung sind aufeinander abzustimmen (keine unnötigen Mehrfachbelichtungen).

> Keine unter nach oben gerichtete Beleuchtung unbelebter Bäume.

> Keine Skybaner. Temporäre Spezialbeleuchtungen im Winter als Aushämmern möglich (z.B. Silvester, Events von übergeordneter Bedeutung).

Sorgfältige Wahl der Lichtfarbe

Die Anziehungskraft des Lichts auf Insekten hängt stark vom Lichtspektrum ab. Besonders attraktiv wirkt Licht im Ultraviolettbereich. Grundsätzlich gilt: Je geringer der Ultraviolettt- und Blauanteil einer Lampe, desto kleiner die Auswirkungen auf die Organismen.

> Im weissen Lichtspektrum ist warmweisses Licht mit einer Farbtemperatur kleiner als 3000 Kelvin zu bevorzugen.